TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN BÌNH XUYÊN** **TỈNH VĨNH PHÚC**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 78/2019/HS-ST
Ngày 03-10-2019

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÌNH XUYÊN, TỈNH VĨNH PHÚC

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà Trần Thị Lan.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Nghĩa Quy.

Bà Trương Thị Hương Nghĩa.

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Tấn Tám – Thư ký Toà án nhân dân huyện Bình Xuyên, tỉnh Vĩnh Phúc.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Xuyên, tỉnh Vĩnh Phúc tham gia phiên tòa: Ông Phó Văn Lợi - Kiểm sát viên.

Ngày 03 tháng 10 năm 2019, tại Tòa án nhân dân huyện Bình Xuyên, tỉnh Vĩnh Phúc xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 69/TLST-HS ngày 13 tháng 9 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 78/2019/QĐXXST-HS ngày 23 tháng 9 năm 2019 đối với bị cáo:

Nguyễn Hồng Q, sinh ngày 09 tháng 02 năm 1980 tại xã T, huyện B, tỉnh Vĩnh Phúc; nơi cư trú: Thôn C, xã T, huyện B, tỉnh Vĩnh Phúc; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Thanh K và bà Nguyễn Thị G; có vợ là Nguyễn Thị T và có 02 con (sinh đôi); tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Tốt; tại ngoại tại địa phương, "có mặt".

Hoạt động bản thân: Tháng 3/1999 nhập ngũ tham gia Quân đội nhân dân Việt Nam, đóng quân tại tiểu đoàn Hậu cần 2921 sư đoàn 371 phòng không không quân ở huyện Sóc Sơn, thành phố Hà Nội, tháng 9/2000 xuất ngũ về địa phương.

- *Bị hại:* Chị Phạm Hải Y, sinh năm 1987; địa chỉ: Khu 5, xã H, huyện T, tỉnh Vĩnh Phúc (đã chết).

- *Người đại diện hợp pháp của bị hại:* Anh Phạm Văn H, sinh năm 1979; trú tại: Xóm M, xã H, huyện T, tỉnh Vĩnh Phúc; là anh trai bị hại, "vắng mặt".

- *Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan*: Bà Nguyễn Thị L, sinh năm 1967; Chị Nguyễn Thị P, sinh năm 1992; cùng cư trú: thôn M, xã V, huyện V1, tỉnh Thái Bình, "đều vắng mặt".

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Hồng Q, có giấy phép lái xe ô tô hạng E, FC số 260115260179 do Sở Giao thông vận tải thành phố Hải Phòng cấp có giá trị đến ngày 22/8/2021. Khoảng 12 giờ 45 phút, ngày 30 tháng 5 năm 2019, Q điều khiển xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát: 88C - 126.68 kéo theo rơ mooc biển kiểm soát: 88R - 005.68 của Q chở than theo đường Quốc lộ 2A, hướng Phúc Yên đi Vĩnh Yên vào Công ty cổ phần ống thép Việt Đức, khi Q điều khiển xe đến cổng Công ty thì nhân viên bảo vệ của Công ty kiểm tra, thấy Q mặc quần đùi nên không cho Q điều khiển xe vào Công ty. Do vậy, Q điều khiển xe ô tô lùi từ cổng Công ty ra đường quốc lộ 2A, khi xe của Q đang lùi ngược chiều đường ở làn đường dành cho xe thô sơ và xe gắn máy (làn đướng thứ 3 tính từ dải phân cách cứng giữa hai chiều đường Quốc lộ 2A) về hướng thành phố Phúc Yên được khoảng 15m, cách vị trí biển báo giao thông cấm dừng xe, đỗ xe (Biển P. 130 theo Quy chuẩn 41:2016/BGTVT có hiệu lực 1000 m) khoảng 200m, lúc này có xe mô tô nhãn hiệu Honda SH 125, biển kiểm soát: 17B2 - 037.81 do chị Phạm Hải Y điều khiển đi ở làn đường dành cho xe thô sơ và xe gắn máy theo hướng thành phố Phúc Yên đi thành phố Vĩnh Yên đi đến đâm vào phần đuôi xe bên trái của rơ mooc biển kiểm soát: 88R - 005.68 khiến chị Y ngã ra đường, xe mô tô bị kẹp dính vào phần đuôi rơ mooc. Hậu quả: Chị Y bị thương được đưa đi Bệnh viện Giao thông Vận tải tỉnh Vĩnh Phúc cấp cứu, sau đó tử vong.

Sau khi tai nạn xảy ra, Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an Bình Xuyên đã tiến hành vẽ sơ đồ vụ tai nạn, chụp ảnh hiện trường và phương tiện, khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm phương tiện liên quan đến vụ tai nạn giao thông theo đúng quy định của pháp luật và các bên liên quan không có ý kiến gì.

Trên cơ sở trưng cầu của Cơ quan điều tra Công an huyện Bình Xuyên, ngày 16 tháng 6 năm 2019 Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Vĩnh Phúc đã kết luận: Nguyên nhân chị Y tử vong là do bị Đa chấn thương (Xây sát da vùng mặt, cổ, tay, chân; vỡ xương gò má trái, gãy xương chính mũi, vỡ phức tạp xương hàm trên; vỡ xương hàm dưới; gãy phức tạp 1/3 dưới xương đùi, gãy hở đầu trên xương cẳng chân phải. Vỡ xương móng, sụn giáp; trong khí quản có máu lẫn bọt khí trào ra).

Trên cơ sở trưng cầu của Cơ quan điều tra Công an huyện Bình Xuyên, ngày 16 tháng 7 năm 2019, Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Bình

Xuyên kết luận: Xe mô tô Honda SH125 biển kiểm soát: 17B2 - 037.81 bị thiệt hại 1.862.000 đồng.

Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra đã thu giữ và trả lại chiếc xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát: 88C - 126.68 và rơ mooc biển kiểm soát: 88R - 005.68 cho Nguyễn Hồng Q; thu giữ và trả lại số tiền 16.800.000 đồng và chiếc điện thoại Iphone 6 Plus tạm giữ của chị Y khi tai nạn xảy ra cho anh Phạm Văn H; tạm giữ 01 giấy phép lái xe ô tô hạng E, FC của Q và 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda SH125 biển kiểm soát: 17B2 - 037.81 mà chị Y điều khiển.

Tại Cáo trạng số 68/CT - VKSBX ngày 10 tháng 9 năm 2019, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Xuyên truy tố bị cáo Nguyễn Hồng Q về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát trình bày lời luận tội đối với Nguyễn Hồng Q, giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo như Cáo trạng đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1, 2 và 5 Điều 65 Bộ luật Hình sự 2015 xử phạt bị cáo Quân từ 01 năm 03 tháng đến 01 năm 06 tháng tù, cho hưởng án treo, thời gian thử thách theo qui định pháp luật.

Về hình phạt bổ sung: Áp dụng khoản 5 Điều 260 Bộ luật Hình sự 2015 cấm hành nghề lái xe ô tô đối với Nguyễn Hồng Q từ 01 đến 02 năm.

Về trách nhiệm dân sự và xử lý vật chứng của vụ án: Đề nghị ghi nhận sự tự nguyện thoả thuận bồi thường thiệt hại dân sự giữa bị cáo và người đại diện hợp pháp của bị hại với tổng số tiền là 80 triệu đồng; trả lại 01 giấy phép lái xe cho Nguyễn Hồng Q nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda SH125 biển kiểm soát: 17B2 - 037.81, đăng ký mang tên Nguyễn Thị L, sinh năm 1967 ở thôn M, xã V, huyện V 1, tỉnh Thái Bình. Quá trình điều tra xác định xe mô tô là tang vật trong vụ án khác mà Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Tây Hồ, Thành phố Hà Nội đang thụ lý giải quyết. Do vậy Cơ quan Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Bình Xuyên tiếp tục phối hợp với Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Tây Hồ, Thành phố Hà Nội để tiếp tục điều tra theo thẩm quyền.

Ý kiến của những người tham gia tố tụng:

Quá trình điều tra đại diện hợp pháp của bị hại là anh Phạm Văn H xác nhận Cáo trạng truy tố đối với bị cáo là đúng và đã nhận đủ số tiền bồi thường là 80 triệu đồng của bị cáo và không có yêu cầu gì khác về dân sự, đồng thời có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Bà Nguyễn Thị L và chị Nguyễn Thị P đều khai nhận đối với chiếc mô tô nhãn hiệu Honda SH125 biển kiểm soát: 17B2 - 037.81, đăng ký mang tên Nguyễn Thị L, là do bà L mua và đăng ký năm 2012. Khoảng ngày 16, 17 tháng 02 năm 2019, chị P đi và để tại khu vực vườn hoa Lý Tự Trọng thuộc phường Thụy Khuê, quân Tây Hồ, thành phố Hà Nội và và thì bị mất. Quá trình làm việc tại Cơ quan Công an huyện Bình Xuyên được biết chiếc xe máy này liên quan đến vụ trộm cắp tài sản Cơ quan

Công an Bình Xuyên và Công an quận Tây Hồ, thành phố Hà Nội, đang tiến hành điều tra làm rõ và giải quyết trong vụ án khác bà L và chị P không có ý kiến gì.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, của Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử được thực hiện đầy đủ, đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, đương sự không có ý kiến hoặc khiếu nại gì về hành vi, quyết định của người tiến hành tố tụng. Do đó các quyết định, hành vi của người tiến hành tố tụng trong vụ án là hợp pháp.

[2] Quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Hồng Q thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung Cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Xuyên. Nguyễn Hồng Q khai nhận: Khoảng 12 giờ 45 phút, ngày 30 tháng 5 năm 2019, tại Km20 + 900 đường Quốc lộ 2A thuộc địa phận xã Đ, huyện B, tỉnh Vĩnh Phúc (gần với Cổng Công ty cổ phần ống thép Việt Đức), bị cáo có giấy phép lái xe hạng E, FC (hợp lệ) không chấp hành biển báo cấm dừng xe, đỗ xe, đã điều khiển xe ô tô đầu kéo biển kiểm soát: 88C - 126.68 kéo theo rơ mooc biển kiểm soát: 88R - 005.68 lùi ở làn đường dành cho xe thô sơ và xe gắn máy (làn đướng thứ 3 tính từ dải phân cách cứng giữa hai chiều đường Quốc lộ 2A) về hướng thành phố Phúc Yên, là vị trí đã có biển báo cấm dừng, cấm đỗ xe dẫn đến tai nạn do chị Phạm Hải Y điều khiển xe mô tô biển kiểm soát: 17B2 - 037.81 đâm vào phần đuôi rơ mooc biển kiểm soát: 88R - 005.68 mà bị cáo đang điều khiển. Hậu quả: Chị Phạm Hải Y bị thương được đưa đi Bệnh viện Giao thông Vận tải tỉnh Vĩnh Phúc cấp cứu, sau đó tử vong.

[3] Lời nhận tội của bị cáo là phù hợp với các tài liệu có trong hồ sơ như lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của người đại diện hợp pháp của bị hại, lời khai của người làm chứng; sơ đồ vụ tai nạn, biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản khám nghiệm phương tiện giao thông có liên quan đến vụ tai nạn; kết luận giám định pháp y; bản ảnh chụp tại hiện trường cùng các tài liệu, chứng cứ khác được thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án.

Hành vi điều khiển xe ô tô của Nguyễn Hồng Q đã vi phạm khoản 1 Điều 11 và khoản 2 điều 16 Luật Giao thông đường bộ quy định về Chấp hành báo hiệu đường bộ và Lùi xe ở khu vực cấm đã gây hậu quả làm chị Phạm Hải Y bị tử vong. Vì vậy, có đủ cơ sở để kết luận hành vi của Nguyễn Hồng Q đã phạm vào tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"; tội danh được quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 có khung hình

phạt tiền từ 30.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 01 năm đến 05 năm.

[4] Xét tính chất vụ án là nghiêm trọng, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội đã xâm phạm trật tự an toàn giao thông đường bộ gây ra thiệt hại cho tính mạng của người khác, làm ảnh hưởng đến cuộc sống của gia đình bị hại cũng như của gia đình bị cáo. Nguyên nhân chủ yếu là do ý thức chấp hành luật giao thông đường bộ của bị cáo còn kém. Đấu tranh với các hành vi vi phạm quy định an toàn giao thông nói chung trong đó có an toàn giao thông đường bộ nói riêng nhằm thiết lập lại sự bình yên, hạnh phúc cho mọi người và trật tự, an toàn cho xã hội là cần thiết.

[5] Xét nhân thân cũng như các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo thấy rằng: Bị cáo được hưởng ba tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 và hai tình tiết giảm nhẹ tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự đó là đã tự nguyện khắc phục hậu quả với số tiền 80 triệu đồng để thăm hỏi, động viên và giúp gia đình bị hại tổ chức việc mai táng, thờ cúng bị hại; thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải; bị cáo đã hoàn thành nghĩa vụ quân sự và bị hại có một phần lỗi là điều khiển xe mô tô không chú ý quan sát, không làm chủ tốc độ.

Tuy hậu quả gây ra là nghiêm trọng nhưng trước khi phạm tội bị cáo có nhân thân tốt, phạm tội lần đầu, được người đại diện hợp pháp của người bị hại có đơn xin miễn trách nhiệm hình sự, do bị cáo được hưởng nhiều tình tiết giảm nhẹ nên hành vi phạm tội của bị cáo đáng được khoan hồng và có đủ điều kiện để áp dụng Điều 65 Bộ luật Hình sự. Vì vậy, không cần thiết bắt bị cáo phải chấp hành hình phạt tù tại Trại giam mà cho bị cáo hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách và giao cho chính quyền địa phương nơi thường trú giám sát, giáo dục với mức án như đề nghị của Viện kiểm sát là đủ tác dụng để răn đe, phòng ngừa chung cũng như tạo điều kiện giúp bị cáo có cơ hội tự cải tạo, sửa chữa sai lầm để trở thành công dân có ích cho xã hội.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra giữa bị cáo với người đại diện hợp pháp của bị hại cùng thống nhất thoả thuận về bồi thường dân sự với tổng số tiền là 80 triệu đồng, đại diện hợp pháp bị hại là anh Phạm Văn H xác nhận đã nhận đủ số tiền trên; đồng thời đề nghị ghi nhận về việc tự nguyện thỏa thuận bồi thường dân sự. Xét đây là thoả thuận tự nguyện và không trái pháp luật, Hội đồng xét xử sẽ ghi nhận.

[7] Về hình phạt bổ sung: Nghề nghiệp chính của bị cáo là lái xe nên phải cấm bị cáo hành nghề lái xe ô tô theo quy định tại khoản 5 Điều 260 Bộ luật Hình sự với thời gian như đề nghị của Viện kiểm sát là phù hợp.

[8] Về vật chứng của vụ án: Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda SH125 biển kiểm soát: 17B2 - 037.81, quá trình điều tra xác định chiếc xe này đăng ký mang tên Nguyễn Thị L, sinh năm 1967 ở thôn M, xã V, huyện V1, tỉnh Thái Bình là tang vật trong vụ trộm cắp tài sản xảy ra ngày 17 tháng 02 năm 2019 mà Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Tây Hồ, Thành phố Hà Nội đang thụ lý giải quyết. Do vậy Cơ quan Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Bình Xuyên tiếp tục phối hợp với Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an

quận Tây Hồ, Thành phố Hà Nội để tiếp tục điều tra theo thẩm quyền nên không xem xét trong vụ án này.

Đại diện hợp pháp của bị hại xác nhận đã được Cơ quan điều tra trả lại tài sản là số tiền 16.800.000 đồng và chiếc điện thoại Iphone 6 Plus và không có yêu cầu gì nên Toà không xét. Đối với giấy phép lái xe của bị cáo thì cần tạm giữ để đảm bảo thi hành hình phạt bổ sung cấm hành nghề lái xe.

[9] Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Hồng Q phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Căn cứ điểm a khoản 1, khoản 5 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1, khoản 2 và khoản 5 Điều 65 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Hồng Q 01 (một) năm 03 (ba) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng, thời hạn thử thách tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Hồng Q cho Ủy ban nhân dân xã T, huyện B, tỉnh Vĩnh Phúc giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật Thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố tình vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

Về hình phạt bổ sung: Cấm bị cáo Nguyễn Hồng Q hành nghề lái xe ô tô trong thời hạn 01 năm 03 tháng, kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật.

Áp dụng Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự: Trả lại cho Nguyễn Hồng Q 01 giấy phép lái xe ô tô hạng E, FC số số 260115260179 do Sở Giao thông vận tải thành phố Hải Phòng cấp ngày 27/8/2016 và có giá trị đến ngày 22/8/2021 nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo việc thi hành hình phạt bổ sung cấm hành nghề lái xe ô tô (giấy phép lái xe do Tòa án tạm giữ).

Về trách nhiệm dân sự: Áp dụng khoản 1 Điều 48 Bộ luật Hình sự 2015; các Điều 584, 585, 586 và 591 của Bộ luật Dân sự 2015.

Ghi nhận sự tự nguyện thỏa thuận về việc bồi thường thiệt hại dân sự giữa bị cáo Nguyễn Hồng Q cho người đại diện hợp pháp của bị hại với tổng số tiền là 80.000.000 đồng (Tám mươi triệu đồng). Xác nhận người đại diện hợp pháp của bị hại là anh Phạm Văn H đã nhận đủ số tiền trên theo biên bản nhận tiền ngày 18/6/2019.

Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Nguyễn Hồng Q phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm; đại diện hợp pháp của bị hại; người có quyền lợi nghĩa vụ quan đến vụ án vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được tống đạt hợp lệ./.

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND tỉnh Vĩnh Phúc;
- VKSND huyện Bình Xuyên;
- CQĐT - CA huyện Bình Xuyên; **(đã ký)**
- CQTHAHS- CA huyện Bình Xuyên;
- Chi cục THADS huyện Bình Xuyên;
- Lưu HS,VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(đã ký)
Trần Thị Lan